

BERNINA L 850

# DIE ULTIMATIVE OVERLOCKER

SCHWEIZER DESIGN UND ENTWICKLUNG

**NEU**  
ONE-STEP  
BERNINA LUFT-  
EINFÄDLER



made to create **BERNINA**

# TRADITION & INNOVATION

Seit 1893 widmet sich BERNINA mit grösster Hingabe der Entwicklung und Herstellung von hochwertigen Nähmaschinen. Jetzt sind wir stolz, einen weiteren Meilenstein in unserer Geschichte zu präsentieren – die BERNINA Overlocker L 850. Von BERNINA hergestellt und zu 100% in der Schweiz konzipiert und entwickelt.

## BESTE SCHWEIZER INGENIEURSKUNST: DER ONE-STEP BERNINA LUFTEINFÄDLER

Der **One-Step BERNINA Lufteinfädler** macht das Einfädeln der Greiferfäden unglaublich einfach. Unseren Schweizer Ingenieuren ist ein wahres Meisterwerk gelungen, welches zudem richtig Spass macht. Der grosse Vorteil: Beim Einfädeln der beiden Greiferfäden bleiben **beide Hände zum Führen der Fäden frei**, da die Fäden mit einem Step auf das Fusspedal ruckzuck per Luft durch die Maschine geführt werden. Faszinierend schnell und kinderleicht! Die L 850 bringt die Greifer **automatisch in die richtige Position** für den Lufteinfädler – kein Drehen am Handrad und kein Suchen nach der richtigen Positionierung, einfach den Fussanlasser drücken und los gehts!

## TOTALE STICKKONTROLLE FÜR PERFEKTE OVERLOCK-NÄHTE

Die BERNINA L 850 eignet sich perfekt zum **Verarbeiten unterschiedlichster Stoffe und Fäden in jeder Kombination**. Sie näht, schneidet und versäubert in einem Schritt, sodass auch Nähprojekte aus schwierigeren Materialien in kürzester Zeit Gestalt annehmen. Die L 850 bietet **verschiedene Einstellungen für totale Stichkontrolle** – alle individuell einstellbar. Erhalten Sie im Nu perfekte Resultate mit nur wenigen Handgriffen. Mit den empfohlenen Grundeinstellungen können Anfänger sofort loslegen. Fortgeschrittene haben zahlreiche Möglichkeiten, die Sticheinstellungen für unendliche Kreativität zu personalisieren. Dank der **mtc-Fadenkontrolle** kann dabei die Menge des Schlingfadens, welcher die Stoffkante umschliesst, per Dreh am mtc-Knopf

exakt eingestellt werden. Der stufenlos **verstellbare Differenzialtransport** sorgt für die problemlose Verarbeitung von Strickstoffen und verhindert unerwünschten Wellenwurf und Nahtkräuseln bei feinen Stoffen. Und das Beste daran: **Alle diese Einstellungen können Sie während des Nähens vornehmen** – einschliesslich der Anpassung von Schnittbreite und Stichlänge. Das Ergebnis ist eine wunderschöne, auf Ihr Nähprojekt abgestimmte Overlock-Naht – der perfekte Stich wird zum Kinderspiel.

## RUCKZUCK EINFÄDELN

Das Einfädeln der Nadeln ist dank des **integrierten Nadel-einfädlers** und des **automatischen Nadelstopps oben** sehr einfach. Zusätzlich ermöglichen **farblich markierte, einheitliche Einfädelwege** das Umfädeln beim Wechsel von einer Overlocknaht zu einem Rollsaum oder einer Flachnaht in kürzester Zeit, ohne veränderten Einfädelweg.

## EXTREM SCHNELL, PRÄZISE & LEISE

Die L 850 erreicht eine maximale Nähgeschwindigkeit von bis zu **1500 Stichen pro Minute**. Per Fusspedal lässt sich der Motor hochpräzise steuern – für eine **starke, konstante Leistung und Präzision bei jeder Nähgeschwindigkeit**. So ist nicht nur schnelles Nähen, sondern auch langsames Stich-für-Stich-Nähen möglich, was die einwandfreie Umsetzung von präzisen Linien und Kurven deutlich erleichtert. Und das alles bei **extrem hoher Laufruhe**, für die BERNINA seit jeher bekannt ist.

„Ich bin restlos begeistert von dieser Overlocker.“

ANDREA MÜLLER, STOFF-DESIGNERIN  
„JOLIJOU“

Als Designerin namens „Jolijou“ entwirft Andrea Müller bunte Jerseystoffe und liebt es, diese mit der Overlocker L 850 in neue Projekte zu verwandeln. Besonders der One-Step BERNINA Lufteinfädler und die hohe Nähgeschwindigkeit mit perfekter Stichqualität überzeugen die Mutter von drei Kindern, wenn es mal schneller gehen muss.



# NÄHEN WIE EIN PROFI!

## MAKELLOS OVERLOCKEN DANK EINER SPEZIALISTIN IM TEAM.

Die L 850 ist die ideale Ergänzung zu Ihrer Nähmaschine, denn Kantenabschlüsse jeglicher Art sind ihre Spezialität.

### ES GIBT VIELE GUTE GRÜNDE FÜR EINE BERNINA OVERLOCKER:

- Sie näht, schneidet & versäubert in einem Arbeitsgang
- Sie zaubert professionelle & strapazierfähige Nähte & Säume
- Jersey, Stretch- und Webstoffe verarbeitet sie mit Leichtigkeit
- Perfekte Rollsäume werden zum Kinderspiel
- Der Differenzialtransport ist leicht zu bedienen und sorgt für perfekte Stiche
- Gezieltes Kräuseln oder Raffern per Differenzialtransport
- Unendliche Gestaltungsmöglichkeiten mit Dekogarnen
- Grosse Auswahl an optionalem Zubehör für grenzenlose Kreativität

### TYPISCH BERNINA

Falls Sie bereits mit einer BERNINA Nähmaschine nähen und die **Vorteile einer BERNINA** kennen, dann werden Sie viele Funktionen an der **Overlocker L 850** wiederfinden, die Sie bereits lieb gewonnen haben. Doch auch BERNINA Neulinge werden sehr schnell merken, worin die Vorteile liegen. Testen Sie sie selber! Achtung, Sie werden sich womöglich verlieben.

### GROSSZÜGIGER NÄHBEREICH

Der Platz, den die L 850 bietet, ist im wahrsten Sinne des Wortes grossartig. Sie erhalten **mehr Platz rechts der Nadeln und mehr Durchlasshöhe** als jemals zuvor bei einer BERNINA Overlocker. Das Führen des Stoffes sowie der Zugang zum Nähfusslifter und zu den Nadeln ist damit um ein Vielfaches leichter und komfortabler. Der **prak-**

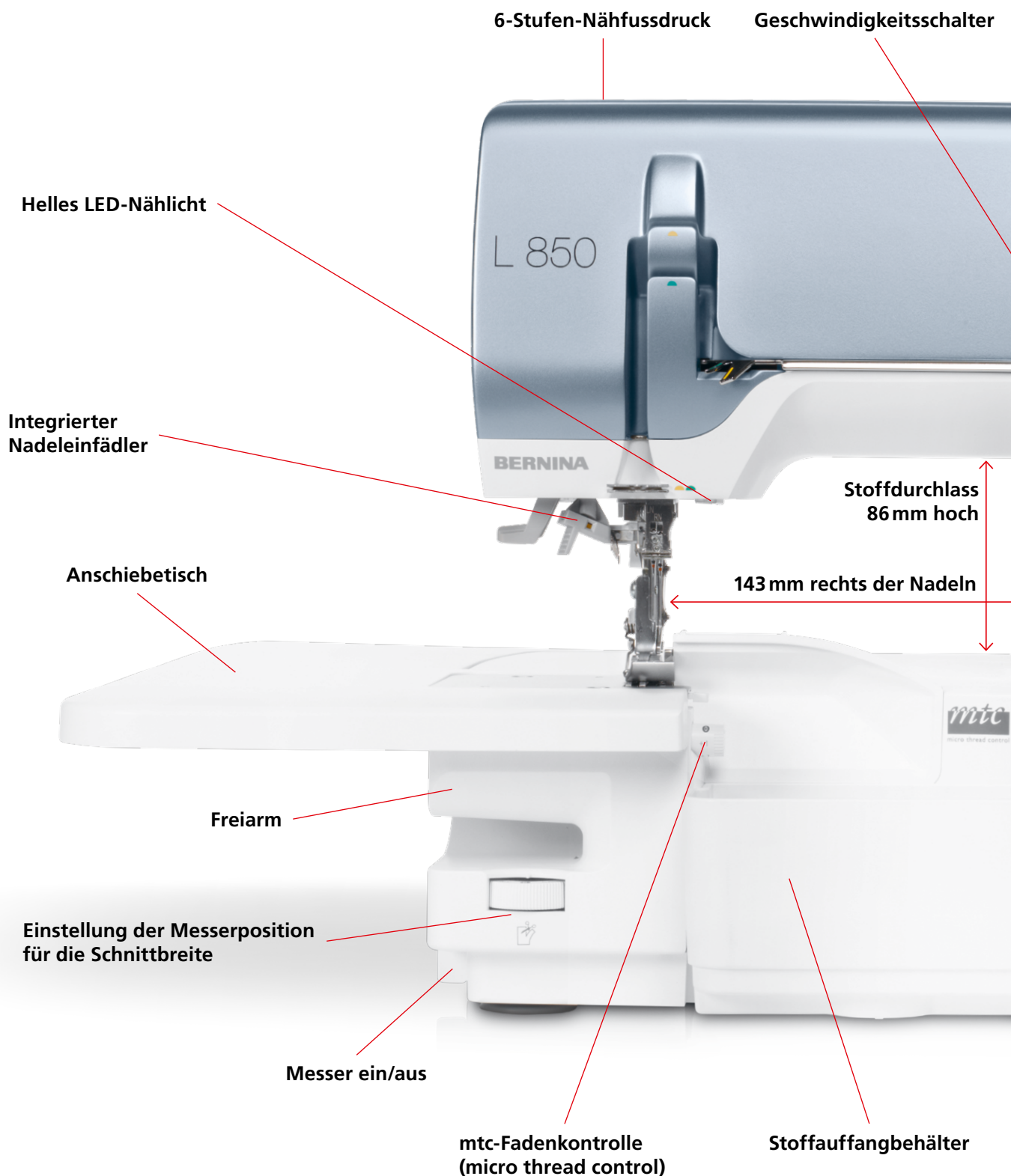
**tische Freiarm** ist beim Nähen von geschlossenen Textilien von Vorteil, denn Ärmel oder Bündchen können einfach darübergestülpt werden. Zudem erweitert der **grosszügige Anschlagetisch** den Arbeitsbereich und erleichtert das Nähen grösserer Projekte. Das **helle LED-Nählicht** sorgt dabei für mehr Komfort und bessere Sicht – sowohl am Tag als auch in der Nacht.

### KOMFORTABEL NÄHEN

Mit dem **BERNINA Freihandsystem (FHS)** heben und senken Sie den Nähfuss ganz einfach per Kniehebel. Dadurch bleiben beide Hände zum Führen des Stoffes frei, was ein grosser Vorteil zum Beispiel beim Nähen von Ecken ist. Weiterhin kann der **Nähfuss seitlich ausgeschwenkt** werden für einen komfortablen Zugang zu den Nadeln.



# L 850: DIE ULTIMATIVE BERNINA



# INA OVERLOCKER

MEHR ÜBER DIE BERNINA L 850  
ERFAHREN SIE AUF  
[BERNINA.COM/L850](http://BERNINA.COM/L850)

Einheitliche Einfädelwege,  
farbcodiert

Einstellen der Stichlänge

Einstellen des  
Differenzialtransports

BERNINA Freihandsystem (FHS) –  
anheben des Nähfusses per Kniehebel

One-Step BERNINA Luftefädler

Zubehör im Einfädlerdeckel



# DIE WICHTIGSTEN FUNKTIONEN DER BERNINA L 850 IM ÜBERBLICK

Stichmuster	L 850
Gesamte Stichmusteranzahl	18
4-Faden Overlock	1
3-Faden Overlock (breit/schmal)	2
3-Faden Super Stretch	1
3-Faden Flachnaht (breit/schmal)	2
3-Faden Rollnaht	1
3-Faden Rollsaum	1
3-Faden Pikotstich	1
2-Faden Overlock (breit/schmal)	2
2-Faden Flachnaht (breit/schmal)	2
2-Faden Rollsaum	1
2-Faden Kantenumschlinger (breit/schmal)	2
2-Faden Festonstich (breit/schmal)	2

Komfortmerkmale	L 850
One-Step BERNINA Luftefädler (für Greiferfäden)	✓
Freiarm	✓
Platz rechts der Nadel	143 mm
Durchlasshöhe	86 mm
BERNINA Freihandsystem (FHS) mit Kniehebel	✓
Nähfuss ausschwenkbar mit automatischem Rückschwenken	✓
2-stufiger Nähfusslifter mit Nähfussspitzen-Anhebung	✓
Nadeleinfädler integriert	✓
Automatischer Nadelstopp oben	✓
Nadel hoch/tief mit BERNINA Fussanlasser	✓
Stich-für-Stich-Nähen	✓
Einheitliche Einfädelwege, farbcodiert	✓
Fadenspannung einstellbar während des Nähens	✓
Fadenspannungsauslösung bei angehobenem Nähfuss	✓
mtc-Fadenkontrolle (micro thread control)	✓
Stichlänge einstellbar während des Nähens	✓
Feineinstellung der Stichlänge für Rollsaum	✓
Differenzialtransport einstellbar während des Nähens	✓
Schnittbreite einstellbar während des Nähens	✓
Rollsaumhebel unter Stichplatte integriert	✓
Messer-Aktivierung/-Deaktivierung von aussen	✓
Obergreiferabdeckung integriert	✓
LED-Nählicht	✓
Fadenabschneider	✓
Geschwindigkeitsschalter	✓
Sicherheitsschalter bei geöffnetem Deckel und angehobenem Nähfuss	✓
Zubehör im Einfädlerdeckel	✓

Technische Daten	L 850
Stichbreite 3–9 mm	✓
6-stufige Nähfussdruck-Einstellung	✓
DC-Motor	✓
Maximale Nähgeschwindigkeit (Stiche pro Minute)	1500
Gewicht der Maschine	12,3 kg

Standardzubehör	L 850
Standard Overlockfuss #L10 (mit Bandführung)	✓
Anschiebetisch	✓
Stoffauffangbehälter	✓
BERNINA Fussanlasser	✓
Nahtführungslineal rechts	✓
Pinzette	✓
Manueller Nadeleinfädler/-einsetzer	✓
Nadelset ELX705 CF, assortiert	✓
Pinsel	✓
Schraubenzieher	✓
Zubehörbox	✓
Staubschutzhaube	✓

*Mettler*®

made to create **BERNINA**



Änderungen bezüglich Ausstattung und Ausführung bleiben vorbehalten.  
Weitere Informationen erhalten Sie bei Ihrem BERNINA Fachhändler.